

# ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

## ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА



Серия RU № 0001467

№ TC RU E-HU.MT02.00065.P1

Срок действия с 07 сентября 2015 г. по 31 декабря 2015 г.

### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

механических транспортных средств и прицепов, их составных частей и предметов оборудования  
“САТР-ФОНД” Межотраслевого Фонда “Сертификация автотранспорта САТР” (ОС “САТР-ФОНД”)  
юридический адрес: 125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24; фактические адреса: 125480,  
г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24; 125438, г. Москва, ул. Автомоторная, 2;  
тел.: (495) 454-42-27, (495) 456-62-51, (495) 496-82-44 / факс: (495) 454-72-12, (495) 496-82-44;  
электронная почта: mail@satrфонд.ru. Аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.11MT02 по 03 июня 2019 г.

### ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА

МАРКА	SUZUKI
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	SX4
ТИП	JY
МОДИФИКАЦИИ	A22S, B22S
КАТЕГОРИЯ	M1
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	4
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью "СУЗУКИ МОТОР РУС", фактический и юридический адрес: 129323, город Москва, Снежная улица, 26, Российская Федерация, ОГРН: 1057747112103, телефон: (495) 787-27-73, факс: (495) 787-27-95 электронная почта: secretary@suzuki-motor.ru
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	MAGYAR SUZUKI CORPORATION Ltd., 2500 Esztergom, Schweidel Jozsef U52, Венгрия
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Представитель в Российской Федерации: Общество с ограниченной ответственностью "СУЗУКИ МОТОР РУС", фактический и юридический адрес: 129323, город Москва, Снежная улица, 26, Российская Федерация, ОГРН: 1057747112103, телефон: (495) 787-27-73, факс: (495) 787-27-95 электронная почта: secretary@suzuki-motor.ru  Представитель в Республике Беларусь: Общество с ограниченной ответственностью "Белавтоконтинент", 220024, город Минск, улица Стебнева, 20В, Республика Беларусь, УНП 190847279, телефон/факс: +375 17 392-94-04 электронная почта: info@suzuki-motor.by





ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Представитель в Республике Казахстан: Товарищество с ограниченной ответственностью "Эн-Уай-Кей Ауто Лоджистикс (Казахстан)", 005016, Алматинская область, Илийский район, село Байсерке, улица Карасу, 32, Республика Казахстан, БИН 080740003668, телефон/факс: +7 7272323679 электронная почта: info@kz.nykauto.com
СБОРОЧНЫЙ ЗАВОД И ЕГО АДРЕС	2500 Esztergom, Schweidel Jozsef U52, Венгрия
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—

соответствуют требованиям технического регламента Таможенного союза "О безопасности колесных транспортных средств".

Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на серийно выпускаемую продукцию.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений недействительно.

Приложение № 1. Общие характеристики транспортного средства

Приложение № 2. Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Приложение № 3. Описание маркировки транспортного средства

Приложение № 4. Общий вид транспортного средства на одной странице

#### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Транспортные средства не предназначены для коммерческих перевозок пассажиров.

На транспортных средствах применяются шины в соответствии с таблицей:

Шины	Continental, ContiPremiumContact 5	Continental, ContiSportContact 5	MAXXIS, M-9500 (для временного использования)
обозначение размера	205/60R16	205/50R17	T135/90R16

Руководитель органа по сертификации



подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия

Дата оформления « 07 » сентября 2015 г.

**ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО.**

Внесена запись в реестр за № TC RU E-HU.MT02.00065.P1 от « 07 » сентября 2015 г.

Руководитель  
(заместитель руководителя)

**РОССТАНДАРТА**  
наименование уполномоченного  
органа государственного управления



подпись

А.В. Кулешов

инициалы, фамилия



к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-HU.MT02.00065.P1

## ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4 × 2 / передние (для мод. A22S) 4 × 4 / все (для мод. B22S)	
Схема компоновки транспортного средства	переднеприводная или полноприводная	
Расположение двигателя	переднее поперечное	
Тип кузова / количество дверей	цельнометаллический, несущий, хэтчбек / 5	
Количество мест для сидения	5 (первый ряд – 2, второй ряд – 3)	
Габаритные размеры, мм		
– длина	4300...4400	
– ширина	1765	
– высота	1585...1590	
База, мм	2600	
Колея передних / задних колес, мм	1535 / 1505	
	для модификаций:	
	A22S	B22S
Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	1160...1260	1245...1325
Технически допустимая максимальная масса транспортного средства, кг	1730	
Технически допустимая максимальная масса, приходящаяся на каждую из осей транспортного средства, начиная с передней оси, кг	1040	
Максимальная масса прицепа, кг	910	
– прицеп без тормозной системы	400	
– прицеп с тормозной системой	1200	
<b>Двигатель внутреннего сгорания</b> (марка, тип)	SUZUKI, M16A	
– количество и расположение цилиндров	четырехтактный, с искровым зажиганием	
– рабочий объем цилиндров, см <sup>3</sup>	4, рядное	
– степень сжатия	1586	
– максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> )	11	
– максимальный крутящий момент, Н·м (мин <sup>-1</sup> )	86 (6000)	
Топливо	156 (4400)	
Система питания (тип)	бензин с октановым числом не менее 95	
Блок управления (маркировка)	распределенное впрыскивание топлива с электронным управлением	
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	Bosch, 061M0	
Глушители шума впуска (маркировка)	SUZUKI, 61M-F01, с сухим бумажным элементом	
Система зажигания (тип)	Suzuki 61M-A01	
Катушка (модуль) зажигания (маркировка)	электронная	
Свечи (маркировка)	DIAMOND ELECTRIC, DL3 или DL2	
	DENSO, NL2	
	NGK, SILFR6A11	





## Приложение № 1

Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	два глушителя; система нейтрализации отработавших газов
Нейтрализатор (маркировка)	Suzuki, 61M-C02
Глушители (маркировка)	
– 1 ступень	Suzuki, 61M-M02
– 2 ступень	Suzuki, 61M-M01

Трансмиссия (тип)	механическая	гидромеханическая
Сцепление (марка, тип)	сухое, однодисковое	—
Коробка передач (марка, тип)	Suzuki, с ручным управлением	JATCO, бесступенчатая
– число передач	вперед – 5, назад – 1	—
– передаточные числа		4.006...0.55
I -	3.545	
II -	1.904	
III -	1.258	
IV -	0.911	
V -	0.725	
3.X. -	3.25	3.77
Главная передача (тип)	Suzuki, передняя – цилиндрическая, задняя (только для мод. B22S) – гипоидная	
– передаточное число	4.352	3.882

**Подвеска**

Передняя (описание)

независимая, типа Макферсон, с гидравлическими телескопическими амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости

Задняя (описание)

полузависимая, пружинная, с гидравлическими телескопическими амортизаторами и стабилизатором поперечной устойчивости

**Рулевое управление** (описание)

с электроусилителем, Hitachi Automotive systems

– рулевой механизм (тип)

"шестерня - рейка"

**Тормозные системы**

Рабочая (описание)

гидравлический двухконтурный привод с диагональным разделением на контуры, с вакуумным усилителем, с ABS и электронной системой распределения тормозных усилий (ABS+EBD), с электронной системой курсовой устойчивости (ESP); тормозные механизмы всех колес – дисковые

Запасная (описание)

каждый контур рабочей тормозной системы

Стояночная (описание)

механический тросовый привод к тормозным механизмам задних колес

Шины			
– обозначение размера	205/60 R16	205/50 R17	T135/90 R16 (для временного использования)
– индекс несущей способности для максимально допустимой нагрузки	92	89	102
– обозначение категории скорости	H	V	M



Приложение № 1

Оборудование транспортного средства

кондиционер (хладагент R134A), электропривод и подогрев наружных зеркал заднего вида, фронтальные подушки безопасности водителя и переднего пассажира, боковые шторки безопасности, подушка безопасности для коленей водителя, электростеклоподъемники, подогрев передних сидений;

по заказу: навигационная система

Руководитель органа по сертификации



Подпись

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия





к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-HU.MT02.00065.P1

**Перечень документов, явившихся основанием для оформления  
ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Элементы объектов технического регулирования, в отношении которых установлены требования безопасности	Наименование и происхождение документа, подтверждающего соответствие	Номер документа и дата выпуска
1	2	3
Выступающие части конструкции, пункт 11 TP TC 018/2011	Декларация о соответствии, Общество с ограниченной ответственностью "СУЗУКИ МОТОР РУС", Российская Федерация	TC № RU Д-JP.MT02.B.00024 от 09.04.2015 г. до 08.04.2019 г.
Кондиционеры и холодильное оборудование, пункт 12 TP TC 018/2011	— " —	— " —
Интерфейс, пункт 15 TP TC 018/2011	— " —	— " —
Световозвращатели, Правила ЕЭК ООН № 3-02	Сообщения, RDW, The Netherlands	E4-48R-040438 от 31.05.2013 г.
Устройства для освещения заднего регистрационного знака, Правила ЕЭК ООН № 4-00	— " —	— " —
Указатели поворота, Правила ЕЭК ООН № 6-01	— " —	— " —
Габаритные огни, сигналы торможения, Правила ЕЭК ООН № 7-02	— " —	— " —
Устойчивость к воздействию внешних источников электромагнитного излучения и электромагнитная совместимость, Правила ЕЭК ООН № 10-04	— " —	E4-10R-042654 от 26.04.2013 г.
Замки и петли дверей, Правила ЕЭК ООН № 11-03	— " —	E4-11R-030251 от 12.04.2013 г.
Травмобезопасность рулевого управления, Правила ЕЭК ООН № 12-04	— " —	E4-12R-040254 от 22.03.2013 г.
Эффективность тормозных систем, Правила ЕЭК ООН № 13H-00	— " —	E4-13HRESC-000410 от 19.04.2013 г.
Места крепления ремней безопасности, Правила ЕЭК ООН № 14-07	— " —	E4-14R-070472 от 22.03.2013 г.
Оснащение транспортных средств удерживающими системами, Правила ЕЭК ООН № 16-06	— " —	E4-16R-060320 от 12.04.2013 г.
Прочность сидений и их креплений, Правила ЕЭК ООН № 17-08	— " —	E4-17RA-080437 от 22.03.2013 г.



## Приложение № 2

1	2	3
Передние противотуманные фары, Правила ЕЭК ООН № 19-03	Сообщения, RDW, The Netherlands	E4-48R-040438 от 31.05.2013 г.
Фонари заднего хода, Правила ЕЭК ООН № 23-00	— " —	— " —
Подголовники сидений, Правила ЕЭК ООН № 25-04	— " —	E4-17RA-080437 от 22.03.2013 г.
Травмобезопасность наружных выступов, Правила ЕЭК ООН № 26-03	— " —	E4-26R-030254 Ext. 01 от 05.07.2013 г.
Оснащение звуковыми сигнальными приборами, Правила ЕЭК ООН № 28-00	— " —	E4-28R-000494 от 12.04.2013 г.
Оснащение шинами, Правила ЕЭК ООН № 30-02*	— " —	E4-30R-0257953 от 12.12.2011 г. E4-30R-0254095 от 13.09.2010 г. E4-30R-0233364 от 16.08.2006 г.
Пожарная безопасность, Правила ЕЭК ООН № 34-02	Сообщение, Service public fédéral Mobilité et Transports, Belgium	E6-34RI-020187 от 18.04.2013 г.
Расположение педалей управления, Правила ЕЭК ООН № 35-00	Сертификат соответствия, Орган по сертификации автотехники - механических транспортных средств, запасных частей и принадлежностей АНО "Центр содействия сертификации автотехники", РОСС RU.0001.11MT25, Российская Федерация	C-HU.MT25.B.09696 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Лампы накаливания, Правила ЕЭК ООН № 37-03	Сообщения, RDW, The Netherlands	E4-48R-040438 от 31.05.2013 г.
Задние противотуманные огни, Правила ЕЭК ООН № 38-00	— " —	— " —
Механизмы измерения скорости, Правила ЕЭК ООН № 39-00	— " —	E4-39R-000481 от 12.04.2013 г.
Оснащение безопасными стеклами, Правила ЕЭК ООН № 43-01	— " —	E4-43R-010761 Ext. 01 от 25.07.2013 г.
Оснащение устройствами непрямого обзора, Правила ЕЭК ООН № 46-02	— " —	E4-46R-024235 от 12.04.2013 г.
Оснащение устройствами освещения и световой сигнализации, Правила ЕЭК ООН № 48-04	— " —	E4-48R-040438 от 31.05.2013 г.
Внешний шум, Правила ЕЭК ООН № 51-02	— " —	E4-51R-021693 от 31.05.2013 г. E4-51R-021694 от 31.05.2013 г.



## Приложение № 2

1	2	3
Оснащение сцепными устройствами Правила ЕЭК ООН № 55-01	Сообщение, RDW, The Netherlands	E4-55R-010395 от 31.05.2013 г.
Оснащение шинами временного пользования, Правила ЕЭК ООН № 64-02	— " —	E4-64R-020042 Ext. 01 от 05.07.2013 г.
Рулевое управление, Правила ЕЭК ООН № 79-01	— " —	E4-79R-010343 от 26.04.2013 г.
Выбросы, Правила ЕЭК ООН № 83-05, (уровень выбросов В) (экологический класс 4)	— " —	E4-83RII-051126 от 31.05.2013 г. E4-83RII-051127 от 31.05.2013 г. E4-83RII-051129 от 31.05.2013 г. E4-83RII-051128 от 31.05.2013 г.
Дневные ходовые огни Правила ЕЭК ООН № 87-00	— " —	E4-48R-040438 от 31.05.2013 г.
Защита водителя и пассажиров при фронтальном столкновении, Правила ЕЭК ООН № 94-02	— " —	E4-94R-020239 от 31.05.2013 г.
Защита водителя и пассажиров при боковом столкновении, Правила ЕЭК ООН № 95-03	— " —	E4-95R-030208 от 31.05.2013 г.
Фары ближнего и дальнего света Правила ЕЭК ООН № 98-00	— " —	E4-48R-040438 от 31.05.2013 г.
Газоразрядные источники света, Правила ЕЭК ООН № 99-00	— " —	— " —
Фары ближнего и дальнего света, Правила ЕЭК ООН № 112-00	— " —	— " —
Защита транспортного средства от несанкционированного использования, Правила ЕЭК ООН № 116-00	Сообщение, Service public fédéral Mobilité et Transports, Belgium	E6-116RLI-000334 от 18.04.2013 г.
Уровень шума от качения шин, Правила ЕЭК ООН № 117-02*	Сообщения, RDW, The Netherlands	E4-117R-023298 S2WR2 Ext. 02 от 22.01.2013 г. E4-117R-023296 S2WR2 от 22.10.2012 г.
Системы отопления, Правила ЕЭК ООН № 122-00	— " —	E4-122R-000132 от 12.04.2013 г.
Передняя обзорность, Правила ЕЭК ООН № 125-00	— " —	E4-125R-000071 от 22.03.2013 г.





## Приложение № 2

1	2	3
Внутренний шум, пункт 2 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	Сертификат соответствия, Орган по сертификации автотехники - механических транспортных средств, запасных частей и принадлежностей АНО "Центр содействия сертификации автотехники", РОСС RU.0001.11MT25, Российская Федерация	C-HU.MT25.B.09697 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Содержание вредных (загрязняющих) веществ в воздухе обитаемого помещения транспортного средства, пункт 3 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-HU.MT25.B.09698 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Устойчивость, пункт 4 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-HU.MT25.B.09699 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Вентиляция, отопление и кондиционирование, пункт 6 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-HU.MT25.B.09700 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Системы очистки ветрового стекла от обледенения и запотевания, пункт 7 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-HU.MT25.B.09701 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Стеклоочистители и стеклоомыватели, пункт 8 приложения № 3 к ТР ТС 018/2011	— " —	C-HU.MT25.B.09702 с 16.10.2013 г. по 16.10.2017 г.
Маркировка и возможность идентификации, приложение № 7 к ТР ТС 018/2011	Декларация о соответствии, Общество с ограниченной ответственностью "СУЗУКИ МОТОР РУС", Российская Федерация	ТС № RU Д-JP.MT02.B.00024 от 09.04.2015 г. до 08.04.2019 г.

\* Допускается установка шин, соответствующих критериям размерности, минимально допустимого индекса нагрузки, минимальной скоростной категории и имеющих отличные от указанных подтверждающие соответствие документы, при наличии на шинах маркировки по Правилам ЕЭК ООН № 30 или 54, а также по Правилам ЕЭК ООН № 117 при условии предоставления в орган по сертификации информации об указанной маркировке.

Руководитель органа по сертификации



Подпись

Б.В. Кисленко

инициалы, фамилия



к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-HU.MT02.00065.P1

## ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма единого знака обращения на рынке государств - членов Таможенного союза:  
На табличке изготовителя или рядом с ней.  
Единый знак обращения на рынке государств - членов Таможенного союза наносится в соответствии с Решением Комиссии Таможенного союза от 15 июля 2011 г. № 711.
2. Место расположения таблички изготовителя:  
В нижней части центральной левой стойки кузова.
3. Место расположения идентификационного номера:
  - 3.1. На табличке изготовителя.
  - 3.2. Под капотом, на перегородке моторного отсека.
4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
T	S	M	J	Y	?	2	2	S	?	?	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: Международный идентификационный код изготовителя (WMI):  
TSM – Magyar Suzuki Corporation, Венгрия.

поз. 4 - 5: Код типа транспортного средства:  
JY – тип JY.

поз. 4 - 9: Код модификации транспортного средства:  
A22S – пятидверный переднеприводный хэтчбек с двигателем M16A;  
B22S – пятидверный полноприводный хэтчбек с двигателем M16A.

поз. 10: Постоянный символ "0" или модельный год согласно Таблице 1 Приложения № 7 к техническому регламенту о безопасности колесных транспортных средств.

поз. 11 - 17: Производственный номер транспортного средства.

Руководитель органа по сертификации

Б.В. Кисуленко

инициалы, фамилия





к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-HU.MT02.00065.P1

**ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

**SUZUKI типа JY модификации A22S, B22S коммерческое наименование SX4**

